Domanda di sussidio 2024

Per una cotutela o un partenariato di tesi tra una scuola universitaria svizzera e una scuola universitaria partner all’estero[[1]](#footnote-2)

**Nota bene:** La [domanda di sussidio completa](https://www.swissuniversities.ch/it/temi/promozione-delle-giovani-leve/cotutelles-de-these) deve essere presentata alla Segreteria Generale di swissuniversities (cotutelles@swissuniversities.ch) sotto forma di un unico documento PDF tramite il rettorato o un ufficio designato dal rettorato della scuola universitaria svizzera entro il 31 marzo dell'anno di presentazione. Questa domanda deve anche essere presentata in formato Word. I documenti cartacei inviati per posta non saranno accettati.

L'accordo di cooperazione tra le due scuole universitarie partner coinvolte, che regola almeno i punti obbligatori menzionati nel capitolo 2.2 delle [nota esplicativa](https://www.swissuniversities.ch/fileadmin/swissuniversities/Dokumente/Forschung/Cotutelles_de_these/Nota_esplicativa.pdf), così come gli altri allegati sono parte integrante della domanda.

Si prega di notare che alcune scuole universitarie hanno scadenze interne. Si prega di contattare la [persona di contatto competente presso la propria scuola universitaria](https://www.swissuniversities.ch/it/temi/promozione-delle-giovani-leve/cotutelles-de-these) e di assicurarsi di presentare i documenti di candidatura in tempo utile.

**Saranno accettati solo i documenti ricevuti in formato elettronico.**

1. Dati e curriculum vitae del candidato/a

|  |
| --- |
| **Dati personali** |
| Cognome |  |
| Nome |  |
| Indirizzo privato |  |
| NPA / Città |  |
| Paese |  |
| E-mail |  |
| Data di nascita (gg.mm.aaaa) \* |  |
| Luogo di nascita |  |
| Cittadinanza \*\* |  |
| Permesso di soggiorno \*\* |  |
| Sesso | [ ]  femminile [ ]  maschile |
| *Allegato \** | *le persone che hanno più di 40 anni al momento della data di riferimento (31 marzo dell’anno della consegna) sono pregate di allegare una lettera di motivazione* *(cfr. cap.1.1 della* [*nota esplicativa*](https://www.swissuniversities.ch/fileadmin/swissuniversities/Dokumente/Forschung/Cotutelles_de_these/Nota_esplicativa.pdf)*: Partecipazione)* |
| *Allegato \*\** | *le persone straniere con permesso di soggiorno B, C o G sono pregate di allegare una copia del permesso di soggiorno.* |
| **Altri sussidi** |
| Beneficia di altri sussidi? | [ ]  si [ ]  no |
| Se sì, specificarli tutti: Nome della istituzioneForma del sussidioContenuto del sussidio |                 |
| Importo | CHF [ ]  unico[ ]  annuale, per  anni |
| Questo sussidio copre le spese di mobilità? | [ ]  si [ ]  no |

|  |
| --- |
| **Contratto di lavoro** |
| Oltre al dottorato, ha firmato un contratto di lavoro con una o entrambe le scuole universitarie? | [ ]  si [ ]  no |
| Se sì, specificare:Scuola universitaria/unitàFunzioneGrado di occupazione |                 |
| Quale percentuale del tuo impegno è dedicata alla realizzazione della tua tesi? |       |

|  |
| --- |
| **Curriculum Vitae** |
| Inizi qui e, se del caso, alleghi altre pagine.  |
|  |

|  |
| --- |
| **Studi precedenti** |
| Bachelor | Materia Scuola universitaria Anno d’ottenimento  |
| Master | Materia Scuola universitaria Anno d’ottenimento  |
| Le persone sprovviste di un diploma rilasciato da una scuola universitaria svizzera (bachelor, master) sono pregate di indicare le attività svolte nel corso degli studi in Svizzera (almeno due semestri ai livelli bachelor, master o dottorato): partecipazione a una scuola dottorale, corsi frequentati, altre attività, ecc. *\*\*\** |  |
| *Allegato \*\*\** | *Le persone sprovviste di un diploma rilasciato da una scuola universitaria svizzera (bachelor, master) che, in data 31 marzo dell’anno della consegna della domanda di sussidio, hanno studiato in Svizzera almeno un anno (due semestri) a livello di bachelor, master o dottorato sono pregate di allegare la conferma della loro iscrizione alla scuola universitaria svizzera (certificato di immatricolazione, almeno due semestri).* |

B. Organizzazione della cotutela o del partenariato di tesi

**Nota:** Il punto B) deve iniziare su una pagina nuova.

**B.1 Scuole universitarie partecipanti**

|  |
| --- |
| **Scuola universitaria svizzera** |
| Nome della scuola universitaria svizzera |  |
| Facoltà o unità organizzativa responsabile della cotutela di tesi o del partenariato di tesi |  |
| Nome del rettore (m/f) o del presidente (m/f) |  |

|  |
| --- |
| **Scuola universitaria partner all’estero** |
| Nome della scuola universitariapartner all’estero |  |
| Facoltà o unità organizzativa responsabile della cotutela di tesi o del partenariato di tesi |  |
| Nome del rettore (m/f) o del presidente (m/f) |  |

|  |
| --- |
| **B.2 Direzione di tesi****Direttore o direttrice di tesi della scuola universitaria svizzera** |
| Titolo nome cognome[[2]](#footnote-3) |  |
| Unità organizzativa (dipartimento, istituzione, ecc.) |  |
| Indirizzo postale |  |
| Telefono |  |
| E-mail |  |

|  |
| --- |
| **Direttore o direttrice di tesi della scuola universitaria partner all’estero** |
| Titolo nome cognome[[3]](#footnote-4) |  |
| Unità organizzativa (dipartimento, istituzione, ecc.) |  |
| Telefono |  |
| E-mail |  |

**B.3 Contenuto del contratto di cooperazione**

|  |
| --- |
| Vogliate per favore indicare, per ogni elemento obbligatorio del contratto di cooperazione (cf. Capitolo 2.2. [della nota esplicativa](https://www.swissuniversities.ch/fileadmin/swissuniversities/Dokumente/Forschung/Cotutelles_de_these/Nota_esplicativa.pdf)), a quale pagina e, se applicabile, in seno a quale articolo del contratto esso è regolati. |
| Nome delle due scuole universitarie | Pagina n°:       Se applicabile, articolo n°:       |
| Nome del/della dottorando/a | Pagina n°:       Se applicabile, articolo n°:       |
| Titolo della tesi | Pagina n°:       Se applicabile, articolo n°:       |
| Designazione dei/delle direttori/-ci di tesi | Pagina n°:       Se applicabile, articolo n°:       |
| Ripartizione del tempo di lavoro | Pagina n°:       Se applicabile, articolo n°:       |
| Redazione di un diploma di dottorato congiunto o di due diplomi | Pagina n°:       Se applicabile, articolo n°:       |
| Menzione della cotutela o del partenariato di tesi sul/i diploma/i di dottorato o sul/i documento/i di accompagnamento (riconoscimento del ruolo delle due università) | Pagina n°:       Se applicabile, articolo n°:       |

C. Progetto di dottorato

|  |
| --- |
| **C.1 Inizio dei lavori****Titolo e disciplina** |
| Titolo (titolo provvisorio) del progetto di dottorato |  |
| Disciplina (barrare una sola casella) | *[ ]*  Scienze umane e sociali*[ ]* Scienze economiche, economia e servizi*[ ]* Diritto*[ ]*  Scienze esatte e naturali, IT, scienze della vita*[ ]* Medicina, farmacia, sanità, sport*[ ]* Scienze ingegneristiche, architettura*[ ]* Musica, arti, design*[ ]* Formazione degli insegnanti, pedagogia speciali, scienze dell'educazione, didattica disciplinare |
| **Inizio** |
| Inizio del dottorato:Indichi per favore la data d’immatricolazione presso la SU svizzera o per le SUP e le ASP, la data d’immatricolazione presso la scuola universitaria straniera (gg.mm.aaaa). |  |
| Inizio Cotutela o partenariato di tesi:Indichi la data (gg.mm.aaaa) |       |
| Contratto di cooperazione:Indichi la data dell’ultima firma sul contratto di cooperazione, se quest’ultimo è già stato firmato da tutte le parti (gg.mm.aaaa). |  |

|  |
| --- |
| **C.2 Fine dei lavori****Chiusura** |
| Fine del progetto (discussione della tesi o sim.) |  |

|  |
| --- |
| **Diplomi** |
| La denominazione del diploma previsto deve essere indicata con precisione. Occorre menzionare che si tratta di una cotutela o di un partenariato di tesi. |
| Titolo di dottore rilasciato dall’università cantonale o dal politecnico federale (se del caso) |  |
| Titolo di dottore rilasciato dalla scuola universitaria partner all’estero |  |

**C.3 Presentazione del soggetto della tesi**

|  |
| --- |
| Descrizione: massimo una pagina. |
|  |

**C.4 Valore aggiunto della cotutela o del partenariato di tesi per il progetto di tesi del/della candidato/a e, se del caso, specificità del tipo e della metodologia di ricerca SUP/ASP**

|  |
| --- |
| Descriva per favore il valore aggiunto della cotutela o del partenariato di tesi per il Suo progetto di dottorato? Nel caso di un partenariato di tesi tra una SUP o un’ASP svizzera e una scuola universitaria straniera, il dottorato deve svolgersi in misura significativa presso la SUP o l’ASP svizzera e garantire le specificità del tipo e della metodologia di ricerca della SUP o dell’ASP. I candidati interessati sono pregati di esprimersi brevemente al riguardo. |
|  |

**C.5 Soggiorni presso le due scuole universitarie partner**

|  |
| --- |
| Indichi per favore la prevista ripartizione del tempo di lavoro nelle due scuole universitarie partner e informi sui contenuti e gli obiettivi dei soggiorni. Indichi per favore sia i soggiorni previsti di lunga durata (p. es. della durata di un semestre, di più mesi o settimane) sia quelli periodici, di durata più breve (p. es. incontri regolari, partecipazione a corsi, colloqui).Descriva per favore le attività e gli obiettivi previsti per ogni soggiorno. |
|  |

|  |
| --- |
| **Presso la scuola universitaria svizzera** |
| Durata dettagliata dei soggiorni/periodi |  |
| Obiettivi dettagliati di ricerca e contenuti |  |

|  |
| --- |
| **Presso la scuola universitaria partner all’estero** |
| Durata dettagliata dei soggiorni/periodi |  |
| Obiettivi dettagliati di ricerca e contenuti |  |
| *Nota* | *Si assicuri che la domanda preveda una ripartizione opportuna dei lavori nei due Paesi, in particolare per quanto riguarda i metodi e/o le fasi di ricerca (complementarità), la durata del soggiorno (parte sostanziale nella scuola universitaria partner) e gli intervalli tra i soggiorni all’estero.**Nel caso di un partenariato di tesi tra una SUP o un’ASP svizzera e una scuola universitaria straniera, il dottorato deve svolgersi in misura significativa presso la SUP o l’ASP svizzera e garantire le specificità del tipo e della metodologia di ricerca della SUP o dell’ASP.* |

D. Giustificazione dei codirettori riguardo alla necessità della cotutela o del partenariato di tesi

|  |
| --- |
| Rilevanza del tema e, in particolare, della cooperazione tra le scuole universitarie partner.Nel caso di un partenariato di tesi tra una SUP o un’ASP svizzera e una scuola universitaria straniera, il dottorato deve svolgersi in misura significativa presso la SUP o l’ASP svizzera e garantire le specificità del tipo e della metodologia di ricerca della SUP o dell’ASP. I direttori di tesi sono pregati di esprimersi a questo riguardo. |

|  |
| --- |
| **Giustificazione del direttore/della direttrice di tesi della scuola universitaria svizzera**  |
| *Allegato* | *alleghi alla domanda un dattiloscritto del direttore di tesi della scuola universitaria svizzera.* |

|  |
| --- |
| **Giustificazione del direttore/della direttrice di tesi della scuola universitaria partner all’estero** |
| *Allegato* | *alleghi alla domanda un dattiloscritto del direttore di tesi della scuola universitaria partner all’estero.* |

E. Sussidio

**E.1 Impiego previsto del sussidio della Segreteria di Stato per la formazione, la ricerca e l’innovazione (SEFRI)**

|  |
| --- |
| Le modalità d’impiego del sussidio figurano al capitolo 1.3 della [nota esplicativa](https://www.swissuniversities.ch/fileadmin/swissuniversities/Dokumente/Forschung/Cotutelles_de_these/Nota_esplicativa.pdf).  |

**E.2 Versamento del sussidio, impiego dei mezzi e computo finale**

|  |
| --- |
| Il sussidio è versato alla scuola universitaria svizzera. Le informazioni necessarie al versamento saranno richieste in un secondo tempo.La scuola universitaria svizzera è responsabile del corretto utilizzo dei fondi. Dopo la difesa della tesi o simile, così come in caso d’interruzione, il direttore/la direttrice di tesi deve informare swissuniversities sull'utilizzo dei fondi o su un eventuale saldo residuo (dichiarazione delle spese sostenute, incluse le ricevute, su richiesta). I fondi non utilizzati devono essere restituiti a swissuniversities dall'università svizzera. Il rimborso è regolato in dettaglio in un contratto di pagamento speciale. |

F. Protezione dei dati

*Noi trattiamo i dati da lei forniti per valutare la sua richiesta di contributo. Ciò comprende la preparazione dei documenti per l'esame da parte di un gruppo di esperti nonché la documentazione (in particolare utilizzando le liste dei candidati) per la riunione di selezione. Inoltre, trasmetteremo al gruppo di esperti il ​​vostro dossier di candidatura completo (richiesta di contributo compresi gli allegati). Se i dati sono soggetti alla legge federale sull'archiviazione, li metteremo a disposizione dell'Archivio federale e il vostro nome potrà essere comunicato alla Segreteria di Stato per la formazione, la ricerca e l'innovazione (SEFRI). Utilizziamo quindi fornitori di servizi IT (come Microsoft) ai quali trasmettiamo i suoi dati. Questi sono in parte in Svizzera, ma possono anche trovarsi in atri paesi. Non tutti questi paesi dispongono di una protezione dei dati adeguata dal punto di vista svizzero. In tal caso, garantiamo una protezione adeguata attraverso accordi contrattuali adeguati (ad es. clausole standard sulla protezione dei dati), a meno che il fornitore di servizi non sia già soggetto a una serie di regole legalmente riconosciute per garantire la protezione dei dati e che noi non possiamo fare affidamento su una disposizione speciale. Ulteriori informazioni sulla protezione dei dati sono disponibili nella* [*dichiarazione sulla protezione dei dati di swissuniversities*](https://www.swissuniversities.ch/it/protezione-dei-dati)*.*

|  |  |
| --- | --- |
| **Scuola universitaria svizzera** **Il direttore/La direttrice di tesi:** | Data: |
| .................................................................. | .................................................................. |

|  |  |
| --- | --- |
| **Il direttore/La direttrice di tesi:** | Data: |
|  .................................................................. | .................................................................. |

**Allegati:**

Allegati obbligatori:

 il contratto di cooperazione tra le due scuole universitarie – che regola almeno gli elementi obbligatori menzionati al punto 2.2 della [nota esplicativa](https://www.swissuniversities.ch/fileadmin/swissuniversities/Dokumente/Forschung/Cotutelles_de_these/Nota_esplicativa.pdf);

 la lettera di giustificazione del direttore/della direttrice di tesi della scuola universitaria svizzera;

 la lettera di giustificazione del direttore/della direttrice di tesi della scuola universitaria partner all’estero.

Allegati da fornire a seconda del caso:

[ ]  lettera di motivazione per le persone che hanno più di 40 anni in data 31 marzo dell’anno della consegna della domanda (cfr. cap. 1.1 della [nota esplicativa](https://www.swissuniversities.ch/fileadmin/swissuniversities/Dokumente/Forschung/Cotutelles_de_these/Nota_esplicativa.pdf): Partecipazione);

[ ]  copia del permesso di soggiorno per le persone di nazionalità straniera;

[ ]  Per le persone sprovviste di un diploma rilasciato da una scuola universitaria svizzera (bachelor, master): conferma dell’iscrizione alla scuola universitaria svizzera (certificato di immatricolazione), in data 31 marzo dell’anno della consegna della domanda, ha studiato almeno un anno (due semestri) in Svizzera.

1. Il bando di concorso è aperto a progetti di cotutela o partenariati di tesi con scuole universitarie partner riconosciute (<https://enic-naric.net/credential.aspx>) dello spazio Bologna (<http://www.ehea.info/pid34250/members.html>) e, conformemente alla prassi nel quadro dei programmi di ricerca europei, con scuole universitarie partner in Israele. [↑](#footnote-ref-2)
2. Il direttore o la direttrice di tesi della scuola universitaria svizzera deve essere almeno titolare di un dottorato. La commissione peritale può, in casi eccezionali, prevedere deroghe a questa condizione se l’assenza del dottorato è compensata da prestazioni straordinarie. [↑](#footnote-ref-3)
3. Il direttore o la direttrice di tesi della scuola universitaria partner all’estero deve essere almeno titolare di un dottorato. La commissione peritale può, in casi eccezionali, prevedere deroghe a questa condizione se l’assenza del dottorato è compensata da prestazioni straordinarie. [↑](#footnote-ref-4)